



INGYENES! MEGJELNIK MINDEN HÉTEN! • 2012. július 24., VI. évf., 26. szám

ÚJPESTI NAPLÓ

ÚJPEST ÖNKORMÁNYZATÁNAK HIVATALOS LAPJA

WWW.UJPEST.HU

Az Újpesti Napló legközelebb augusztusban jelentkezik, két alkalommal, 23-án és 27-én.

Megkezdődött...

...a járóbeteg szakrendelő felújítása uniós támogatással és önkormányzati önrésszel. Harmincéves elmaradást pótolnak ezzel.

2-3. oldal



LECSERÉLT GYEPSZŐNYEG

Négy újpesti óvoda, bölcsőde gyermekei futkároznak a Szusza Ferenc stadion gypén. A felteker gypszőnyeget az önkormányzat köszönettel fogadta és már telepítette is.

2. oldal



A MI UTCÁNK

Aszfaltborítást kapott a Párizsi utca és a Virág utca. Az egykori földutat jó minőségű burkolattal látták el. Az ünnepélyes átadáson Újpest fejlődéséről és a fejlesztésekről is szó esett.

3. oldal



KÖZRENDVÉDELMI SZÁLLÓ

A Blaha Lujza utcában, a Fecskeház szomszédságában alakítja ki azt a közrendvédelmi szállót az önkormányzat, amelynek létrehozásával a rendőrség, a tűzoltóság és a mentősök munkáját segíti.

5. oldal



BERKI KRISZTIÁN ÉRMÉERT

Rajongói oldal és külön alkalmazás készült Berki Krisztián, a lólengés világbajnoka számára. Jókívánságainkat így is eljuttathatjuk Londonba. Jelezzük a selejtező és a szerenckenti döntő idejét.

13. oldal

Uniós támogatással és önkormányzati önrésszel megkezdődött a korszerűsítés

A türelem felújított szakrendelőt terem

Az újpesti képviselő-testület még 2011 februárjában döntött arról, hogy a Görgey úti járóbeteg szakrendelőt saját tulajdonába veszi. A döntéssel lehetőség nyílt arra, hogy harminc év után az épületet – a tervek szerint november 30-ig – végre felújítsák.

Az újpesti SZTK épülete több mint 60 éves és igen rossz állapotban van, mert a Főváros a korábbi évtizedekben elhanyagolta. Újpest Önkormányzata azonban vállalta, hogy a létesítmény gondosabb gazdája lesz, ennek szellemében kezdődik meg most a felújítási, korszerűsítési program – kezdte szavait *Wintermantel Zsolt* július 17-i sajtótájékoztatóján kiemelte, a helyiek mindkét Újpesti Párbeszédben elsődleges feladatnak tekintették a szakrendelő rendbetételét.

Szóljanak Hozzá!



Uniós pályázat, saját erő

A Szakorvosi Rendelő energetikai korszerűsítésére az Európa Uniós KEOP pályázat keretében közel 330 millió forint támogatást nyert el a város,

amelyet az önkormányzat további 200 millió forinttal egészített ki. Az épület-energetikai fejlesztésekre és a közvilágítás korszerűsítésére ezzel együtt csaknem ötszázharmincmillió forint áll rendelkezésre.

Az ütemterv szerint hetente egy szint belső munkáinak – ablakcsere, fűtőtestek, világítótestek cseréje – kivitelezése fejeződik be, eközben a homlokzat szigetelését, festését folyamatosan végzik. A kivitelezési munkák alatt a rendelőin-

tézet – ha nem is zavartalanul – működni fog, a külső renoválás pedig már nem befolyásolja a rendelőintézeti gyógyító munkát. A tatarozás a hetedik emeleten kezdődött.

Az elvégzendő feladatok

A korszerűsítés során az épület utólagos hőszigetelésével párhuzamosan valamennyi homlokzati nyílászárót kicserélik, a déli oldalon lévő ablakok speciális bevonattal készülnek, ami miatt az SZTK hőterhelése mintegy ötödével csökken. Az épületen belül kicserélik a radiátorokat és korszerűsítik a fűtési rendszert, valamint lecserélik a lámpatesteket, továbbá a korszerűtlen ablakklímákat egy korszerű levegőhűtő rendszer váltja fel.

Újpesti gyerekeké lett a gyepszőnyeg

Négy újpesti óvoda és bölcsőde kapta meg a Szusza Ferenc Stadion lecserélt gyepszőnyegét, amely hétköznapi használatra tökéletesen alkalmas maradt. Az élőfüvet az Újpest FC ajánlotta fel, amelyet az önkormányzat köszönettel fogadott és már telepített is.

A Megyeri úti pálya korábbi talaja már több szezont is „megért”, ezért cseréje aktuálissá vált, a gyepszőnyeg hétköznapi felhasználásra azonban továbbra is alkalmas maradt. Az Újpest FC ezért úgy döntött, hogy a gyepszőnyeg az újpesti gyerekeknek ajánlódik. A kezdeményezéshez csatlakozott Újpest Önkormányzata is. Az Újpesti Városgondnokság



Az Aradi oviban

munkatársai az elmúlt héten négy intézményben (Labdarúgó Utcai Bölcsőde, Leiningen Utcai Bölcsőde, Királykerti Óvoda, Aradi Utcai Óvoda) már el is végezték a füvesítést.

Wintermantel Zsolt szerint a gyepszőnyeg nem csupán a kulturált sportolási lehetőségeket biztosítja, hanem vele egyúttal a környezet szépítéséhez, tisztaságához is hozzájárulhat az önkormányzat. A történet érdekessége, hogy Roderick Duchatelet, az Újpest FC belga tulajdonosa nem a klub pénzét költötte a felújításra, hanem saját zsebből finanszírozta a mintegy 20 milliós tételt. M. Orbán András

Dr. Gyarmati Eszter, az Újpest FC ügyvezető igazgatója elmondta, nem kellett sokat gondolkodniuk azon, kinek adhatnák oda a felszedett gyepszőnyegét. – A játékosok iskolatárgatásaival, és a tizennégy éven aluliak számára biztosított ingyenes belépéssel eddig is igyekeztünk a fiatalokat közelebb hozni a klubhoz, azonban most a kisebb gyerekeknek akartunk kedvezni – tette hozzá.

– Egy átlagos méretű futballpályát csaknem hatezer négyzetméter gyeppel borít, mi most több mint kétezer négyzetméternyi használható zöldet szedtünk fel és telepítettünk az újpesti intézményekbe. Gyorsan kellett cselekednünk, hiszen élőfűről van szó – mondta *Fejér János*, az Újpesti Városgondnokság zöldterületi üzletágvezetője.

– Nagyon örültünk a felajánlásnak, a teljes hátsó kertet, ami egy ideje már elég kopár volt, befűvesítettük. A gyeppel két hétig naponta kell locsolni, ezután is igyekszünk jó gazdáik lenni – mesélte *Tóth Miklós Lajosné*, a Leiningen Utcai Bölcsőde vezetője.

Fotó: Ádám Tamás



Az utcáról is látható: megindult a korszerűsítés



Dr. Varga József, dr. Hollósi Antal és Újpest polgármestere a sajtótájékoztatón

Európai mércével mérve

Dr. Hollósi Antal, a Károlyi Sándor Kórház orvosigazgatója a rekonstrukcióval kapcsolatban megjegyezte, Újpest e tekintetben lemaradt más kerületekhez képest, a felújítást követően viszont európai szintű betegellátás folyhat majd a rendelőben. Rámutatott, a gépek cseréjével például az egynapos sebészet feltételei is adottak lesznek.



Több generációt lát el

Az újpesti családok több generációját szolgáló szakrendelő hatvan év elteltével is jelentős szerepet tölt be a gyógyítás mellett a prevenció



Impozáns látványterv

feladatokban, az Egészségterv alapján is remélt egészséges életmód megteremtésében és megtartásában.

Azonnal megkezdődött

Mint ismert, az önkormányzat tavaly októberben, az átvételt követően azonnal megkezdte a felújítási munkálatokat. A rendelő belsejében a mellékhelyiségek rendbetételével, beteghívó és térfigyelő rendszer kiépítésével indította el a felújítást,

amely a most indult energetikai munkálatokkal együtt november 30-ára teljesen lezárul.

Köszönet az újpestieknek

Újpest Önkormányzata nevében Wintermantel Zsolt a sajtótájékoztatón is kiemelte: köszöni az újpesti embereknek, hogy kiálltak a szakrendelő átvétele mellett, támogatták a városvezetést a megvalósításban és türelemmel viselték, viselik a felújítással járó kényelmetlenségeket.

M. Orbán András

Újpest 1950-ben, a főváros IV. kerületté válásának évében gazdagodott a Szakorvosi Rendelőintézettel, amely helyet adott a TBC Gondozó Intézetnek is. Újpesten kívül Dunakeszi, Fót, Alag lakosait is ellátták az épületben. A Szakorvosi Rendelőintézetben önálló baleseti ambulanciából jött létre 1974-től a Baleseti Sebészeti Szakrendelés. (Forrás: Károlyi Kórház honlapja)



Nemzeti Fejlesztési Ügynökség
www.ujszechenyiterv.gov.hu
06 40 638 638



MAGYARORSZÁG MEGÚJUL



A projekt az Európai Unió támogatásával, a Kohéziós Alap társfinanszírozásával valósul meg.

Vége a földút-kornak a Párizsi utcában is!

Hosszú évek óta jelentkező lakossági igénynek eleget téve, Újpest Önkormányzata aszfaltburkolattal látta el a Sanofi–Chinoin Gyógyszergyár szomszédságában lévő Párizsi és Virág utcákat. A környéken élők öröme határtalan.

Ígéretek ugyan voltak az utóbbi évtizedekben az utcák felújítására, azonban mindig elmaradt a beruházás. A lakosok újra és újra megfogalmazták, hogy a tarthatatlan állapotokon változtatni kellene. Ezt méltányolta a jelenlegi városvezetés, az önkormányzat önerőből új utat épített a sártól tocsogó utcákban. A családi házas övezetben lévő Párizsi és Virág utca 220 méter hosszban kapott korszerű aszfalt burkolatot. Kiépültek a járdacsatlakozások és a kapubeajtók is.

Az újjávarázsolt utcákat július 20-án ünnepélyes kezek között jelképesen átadták a forgalomnak. A szalagot Rádi Attila alpolgármester, a körzet önkormányzati képviselője, valamint Hladony Sándor városfejlesztési tanácsnok vágta át.

– Amikor tizennégy éve vettem itt egy telket, amire később felhúztam a házam, említették, hogy hamarosan felújítják az utcát – kezd rövid helyzetértékelésbe Pesti Frigyes. – Nos, mindmáig nem történt semmi, az amúgy is szörnyű állapotban lévő földút állaga egyre csak romlott. Az utca elején valószínűleg alakult ki, javasoltam, kereszteljük át a Virágot Tó utcára. Úgyhogy nagyon örülök, hogy végre megcsinálták, köszönjük szépen, hogy a város vezetése gondolt ránk.

Ugyanez a véleménye Szabó Ilonának és Szabó Imrénének is, akik a gyors munkát és a minőséget is dicsérték. Az idős hölgyek egyszerre mondták: jött velük az önkormányzat, köszönet érte.

Á.T.



A régi földes út



Az új aszfaltszörnyeg



A holokausztt újpesti áldozataira emlékeztek

Július 11-én, a II. világháborúban elhurcolt újpesti polgárok emléknapján, több mint tízezer újpesti zsidó elhurcolására emlékezett az önkormányzat a Mártírok útján lévő emléktáblánál. A városban hatvannyolc évvel ezelőtt ezen a napon indították útnak a zsidó származású polgárok menetét, amelyben rákospalotaiak, romák is voltak.



Az önkormányzat nevében dr. Hollósi Antal országgyűlési képviselő, a Károlyi Sándor Kórház orvos-igazgatója mondott beszédet. Kiemelte, a háború éveiben csak Újpesten mintegy húszezer zsidó élt, akik közül több mint tízezret deportáltak.

– Bár a származás és a deportálás oka vegyes volt, a történelmi sorsközösség azonos – mondta Hollósi. – Csak Újpestről több, mint 10 ezer embert hurcoltak el, nagyon kevesen tértek vissza. Auschwitz-Birkenauban minden harmadik áldozat magyar állampolgár volt... Mi, akik a huszadik század szülöttei és a harmadik évezred polgárai vagyunk, mélyen átérezzük az emberiség eme sorstragédiáját és annak következményeit. Mindannyian akkor tesszük a legtöbbet, ha szembeállunk a gyűlölet minden formájával és a legalább olyan kártékony közönnyel – emelte ki a szónok.

Szerdócz Ervin, az Izraelita Hitközség Újpesti Gyűlékezete vallási vezetője a megemlékezésen többek között arról szólt: övéik ma nem csupán az utcaképet, de az elhurcoltak emlékeit is maguk előtt látják.

A megemlékezés koszorúzással zárult. U. N.

(Bővebben: ujpest.hu)

MEGHÍVÓ

Tisztelettel meghívom
a kommunizmus újpesti áldozatainak
emléknapja alkalmából rendezendő
koszorúzási ünnepségre.

Időpont:

2012. augusztus 5. vasárnap, 17 óra

Helyszín:

Bp. IV., Görgey utca – '56-os emlékkő

Emlékezzünk együtt!

Wintermantel Zsolt
Újpest polgármestere



Újpest Önkormányzata



105 éve lett város Újpest

Jeles évforduló: 1907. augusztus 14-én lett Újpest nagyközségből várossá. Az a gondolat, hogy Újpest a községi keretekből kilépjen, először 1886-ban merült fel, s a téma mindvégig napirenden maradt. A rendezett tanácsú várossá válás hatalmas lendületet adott a településnek. Hogy az 1840-ben alapított, 1907-ben mindössze 67 éves múltra visszatekintő település városi rangot kapott, önmagában is hatalmas jelentőségű tény volt. A várossá nyilvánítás nagyon sokak akarata volt, 1173 polgár írta alá az átalakulást sürgető íveket. Azon polgárok, akik a legtöbb állami egyenes adót fizették. Újpest város megszületése napján, 1907. augusztus 14-én, a képviselő-testület dr. Ugró Gyulát választotta polgármesterré.



ÚJPESTI VIRÁGOK

Üdék, színpompában ragyognak a közterületeken a virágok a Városgondnokság munkájának köszönhetően.



Köszönjük a képet Sayti Krisztinának!

Közrendvédelmi szálló lesz az egykori munkásszállóból

Októberre készül el a munkásszállóból átalakított közrendvédelmi szálló a Blaha Lujza utca 11-ben. Az önkormányzat még 2011 végén döntött arról, hogy ilyen módon is támogatja a fiatal, pályakezdő rendőröket, mentőket és tűzoltókat.

A felújítás során korszerűsítik a víz-, a csatorna- valamint az elektromos hálózatot, tizenhét kétágyas szobát alakítanak ki, amelyekhez külön zuhanyzó tartozik majd, felváltva ezzel a korábbi közös mosdóhelyiséget. Közös terek és helyiségek ezután is lesznek, többek között a bejáratl szemben egy társalgó, de mosókonyhát és vasalóhelyiséget is kialakítanak. További lényeges elem, hogy huszonnégy órás portaszolgálat és kártyás beléptető-rendszer is lesz. A javában zajló folyamatokat



sajtóbejáráson tekintette meg július 23-án *Rádi Attila* és *dr. Molnár Szabolcs* alpolgármesterek, *Hladony Sándor* városfejlesztési tanácsnok, *Horváth Szabolcs*, a kerületi rendőrség bűnügyi osztályának vezetője, valamint *Ducsai Tamás*, az ör-járőrszolgálati alosztály vezetője.

Az Újpesti Vagyonkezelő Zrt. megbízásából végzett építkezés várhatóan október közepén fejeződik be. Ekkorra cserélik ki a nyílászárókat, alakítják ki a korszerű gázfűtést és végzik el az épület hőszigetelését is. Az épület rendőrök, tűzoltók, mentősök kulturált szálláshelye lesz.

Kép és szöveg: M. O. A.

Elektronikai alkatrészek gyártásával foglalkozó cég keres három műszakos munkarendbe gyártósori karbantartót. Elvárások: villanyszerelő vagy elektroműszerész végzettség, minimum 5 éves gyártósori karbantartásban szerzett tapasztalat. **Feladatok:** gépek, gyártóberendezések működésének felügyelete, megelőző és javító karbantartás, hibaelhárítás. Esetenként épületgépészeti feladatok elvégzése. Önéletrajzokat a morocza@ferroelectronics.hu e-mail címre várjuk.

Stabil IV. ker. vállalkozás keres **javítási gyakorlattal rendelkező elektrotechnikust** (esetleg üzemmérnököt) digitális rádiós területre. Erőssáramú és/vagy mechanikai területen szerzett jártasság előnyt jelent. Műszaki angol nyelvismeret, B kat. jogosítvány és feddhetetlen előélet szükséges. Önéletrajzot elérhetőséggel az allasXRC@indamail.hu e-mail címre kérjük elküldeni.

Stabil IV. ker. vállalkozás keres műszaki területen gyakorlattal, felsőfokú végzettséggel rendelkező **külkereskedelmi és közbeszerzési ügyintézőt**. Felsőfokú angol nyelvismeret, B kat. jogosítvány és feddhetetlen előélet szükséges. Orosz, német nyelvtudás előnyt jelent. Önéletrajzot elérhetőséggel az allasXRC@indamail.hu e-mail címre kérjük elküldeni.

Az Újpesti Gazdasági Találkozóznak
köszönhetően megjelenő, ingyenes hirdetés



Kémiai eszközök ajándékba A Sanofi nemes gesztusa

Köszönhetően a jó kapcsolatoknak, az együttműködésnek, mely Újpest Önkormányzata és a Sanofi között kialakult, a gyógyszergyár az átszervezés során feleslegessé vált eszközeit újpesti intézményeknek ajánlotta fel. Három iskola és a Károlyi Kórház jutott fontos kémiai eszközökhöz, amelyek átadásra július 11-én került sor a cég központjában.

Noha *Christophe Gourlet*, a Sanofi magyarországi vezérigazgatója elfoglaltsága miatt nem lehetett személyesen jelen az eseményen, a látogatóközpontban kivetítőn küldte el üdvözlését. *Juhász Hedvig*, a vállalati kapcsolatok igazgatója köszöntötte a megjelenteket, s hangsúlyozta, már hosszú ideje kiváló a kapcsolat az önkormányzat és a gyár között, úgyhogy, amikor bebizonyosodott, hogy az átszervezések által feleslegessé válnak majd eszközök, azonnal arra gondoltak, felajánlják azokat a városnak.

Dr. Molnár Szabolcs alpolgármester az önkormányzat nevében megköszönte a hasznos és értékes ajándékokat, és átvette a csomagokat. Így jutott nélkülözhetetlen eszközökhöz a Babits Mihály Gimnázium, a Csokonai Vitéz Mihály 12 Évfolyamos Gimnázium, a Károlyi István 12 Évfolyamos Gimnázium valamint a Károlyi Kórház Pathológiai Osztálya.

A Sanofinak köszönhetően gyarapodtak tehát Újpest intézményei, s mint a jelen lévő igazgatók elmondták, nagy hasznát veszik majd az eszközöknek.

Kép és szöveg: Ádám T.

Aranygyűrű a minisztertől

Dr. Pintér Sándor belügyminiszter július 1-je, a Köztisztviselők Napja alkalmából Magyarország címerével ékesített aranygyűrűt adományozott Garamszegi Andreának, az Újpesti Közterület-felügyelet vezetőjének.

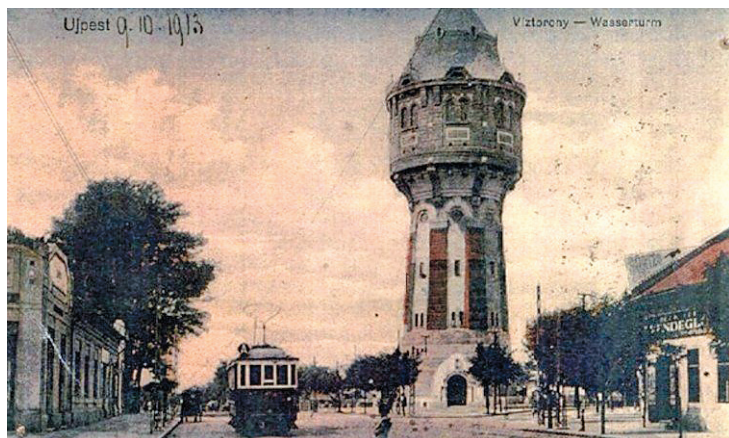
Garamszegi Andrea szakmai tevékenységét – aki 25 éve dolgozik az önkormányzati rendszeti igazgatásban – korábban már több alkalommal elismerték. 1998-ban Budapest rendőrfőkapitánya Oklevelet, 2002-ben a Köztársasági Örezred parancsnoka Oklevelet és karórát adományozott neki. 2004-ben Budapest Főváros Közgyűlése a főváros közterületi rendje és tisztasága érdekében hosszú időn át nyújtott kimagasló tevékenysége elismeréseként adott Budapestért Díjat Garamszegi Andreának. Az újabb elismerést *Tállai András*, az önkormányzatokért felelős államtitkár adta át a Belügyminisztérium épületének Márványaulájában megtartott központi ünnepségen.

(UN)



Százéves a víztorony

Újpest legmagasabb pontján épült meg száz évvel ezelőtt a város emblemikus épülete, a víztorony. Az 1910-es évek legelejére a város vezetésének haszthatatlan feladatává vált a rohamosan gyarapodó lakosság vízzel való ellátása.



A képviselő-testület elé terjesztett műszaki és pénzügyi szempontok szerint a víztoronnyal párhuzamosan kialakítandó népszigeti vízművet olyképpen kellett megépíteni, hogy 60 000 lakos számbavétele mellett, fejenként 120 liter fogyasztást véve alapul, szállítóképessége 7200 köbméter legyen.

A változó fogyasztás miatt a víztározást is meg kellett oldani. A síkvidéki Újpesten ez csak víztoronnyal volt lehetséges. A torony építészeti terveit Dümmerling Ödön, szerkezeti terveit dr. Mihailich Győző egyetemi tanár, hídepítő mérnök készítette, akit később Kossuth-díjjal is kitüntettek.

A víztorony helyén a földkitermelés 1911. július 3-án kezdődött meg, miután megkötötték az építési szerződést Schreiber Gyula cégével és kitűzték a műtárgyat. Októberre a tornyot fölfalazták, novemberben már a vasmedencét szerelték. Az építési munkákat 1912. július 8-án fejezték be, „és ekkor a víztorony kulcsa a vízvezeték üzemvezetőjének átadatott” – idézi Iványi János az Újpest vízműve és a víztorony című tanulmányában (Újpest 1907–2007) a városi vízmű felülvizsgálati jegyzőkönyvét. B.

Zárva a gyűjtemény

Az Újpesti Helytörténeti Gyűjtemény szeptember 3-ig zárva tart. Nyáron az ilyenkor szokásos háttér munkák folynak, sürgős ügyekben a 370-0652 illetve a 06-70-430-5609-es telefonon lehet bennünket elérni.

Szöllősy Marianne gyűjteményvezető

ÉRTESÍTÉS TUDÓSZÚRÉSRŐL!

Az Újpesti Szakorvosi Rendelőintézet, értesíti a lakosságot a IV. kerületi időszaki tudószűréséről. Budapestén a 30 év feletti lakosok évenkénti tudószűrése kötelező! A IV. kerület Fóti út 52. szám alatt működő Ernyőképszűrő Állomás a nyári hónapokban a következő utcák szerinti ütemezéssel végzi a szűrővizsgálatokat: **2012. július:** Katona József utca, Klauzál utca, Katód utca, Klára utca, Kálmos utca, Kordován tér, Káposztásmegyeri út, Kosár utca, Károlyi István út, Kossuth utca, Kemény Gusztáv utca, Kosztérna Gy. tér, Kinizsi utca, Kölcsey utca, Király utca, Kőrösbánya utca, Kisfaludy utca, Kunhalom utca, Kiss János utca, Külső Szilágyi út, Klapka György utca.

Kérjük Önöket, hogy a vizsgálatra, minden esetben készítsék elő: TAJ-kártyájukat, személyazonosító igazolványukat és lakcímkártyájukat. Amennyiben a fenti időpont nem megfelelő, akkor máskor is fogadjuk, akár a kapott időzével vagy a nélkül érkező lakosokat, az alábbi rendelési időben: hétfőn és szerdán: 13.00–18.30 óráig, kedden, csütörtökön és pénteken: 8.00–13.30 óráig

Újpesti Szakorvosi Rendelőintézet



facebook

Újpest akkor és most XIII. rész

Sorozatunkban egykori újpesti városképeket, utcarészleteket szembesítünk a mával.

Emeletes házak a Bocskai utcában, az Árpád út felől fotózva

A közel ötven éve felhúzott épületek már akkor is lakóházakként funkcionáltak. A képeken jól látható, hogy az idő múltával felcserélődtek a „viszonyok”: a régi fotón a sivár környezet őrzi az építkezés nyomát, míg az új fotón a ház vakolata mállik, viszont gyönyörű fák nőttek a helyszínen.

A kép a hatvanas évek közepén, a Váci út és az Árpád út kereszteződésénél épült emeletes házakat ábrázolja. A fotón a Bocskai utca 8. és 6., illetve a háttérben az egyik MAHART-ház látható.

Az előtérben megállóhelyek találhatók, melyek tábláiból alig látszik valami, sőt, magukból a megállókból sem sok. A közelebbi a 3-as és az 55-ös villamosé volt, előbbi a Cérnagyár, utóbbit pedig Rákospalota felé haladva vették igénybe utasai. A háttérben feltételezhetően a MÁVAUT megállója a Fót és Dunakeszi felé haladó távolsági buszok számára szolgált felszállóhely gyanánt. A félig látszódó üvegezett várócsarnokban egy, a korra jellemző utcai mérlegen bárki ellenőrizhette testsúlyát. Á.T.

A rovat tanácsadó-szakértői: Szöllősy Marianne és Krizsán Sándor helytörténész. Felvételek: Újpesti Helytörténeti Gyűjtemény és Várai Mihály.

Sorozatunkat kövesse a www.facebook.com/ujpest.kaposztasmegyer oldalon is!

Már 9730-an kedvelik az Újpest-Káposztásmegyer [facebook](http://www.facebook.com/ujpest.kaposztasmegyer) oldalt!

www.facebook.com/ujpest.kaposztasmegyer

Csatlakozz Te is az Újpestet lájkolók dinamikus gyarapodó közösségéhez!

Az Újpesti Közeleti TV-nek is van már Facebook oldala, amely szintén tetszésre méltó és egyre több tévés anyag elérhető rajta.

Az ujpest.hu weboldalon szintén megnézhetők az ÚKTV riportjai!

Újpesti műsortükör

IDŐSZAKI KIÁLLÍTÁSOK ÚJPESTEN

- **Creativ–Kreis International.** Nemzetközi képzőművészeti kiállítás az Újpest Galériában. Augusztus 3-tól 11.00-18.00-ig.
- **„Karinthy Múzeum” – „Karinthy polgárainak” műveiből összeállított kiállítás.** Szeptember 15-ig, hétköznaponként 10.00-18.00-ig. Karinthy Frigyes ÁMK Főépület

Nyitott református udvar III.

A nyár végén ezúttal sem marad el az Újpest-Belsővárosi Református Egyház által életre hívott Nyitott Református Udvar című rendezvény. Az idei vendég: a népzenei játszó, rendkívül kedvelt *Üsztürü zenekar* lesz. A sorrendben harmadik alkalommal megrendezett zenés estre **augusztus 26-án**, este fél 9-kor kerül sor az Újpest-Belsővárosi Református Egyház udvarán, illetve rossz idő esetén a templomban. A belépés díjmentes.

Ünnepi koncert

A Magyar Kamara Zenekar ünnepi koncertet ad **augusztus 18-án** a Főti Római Katolikus Templomban. A program 19 órakor ünnepi megemlékezéssel kezdődik, amelyet Haydn és Csajkovszkij műveiből összeállított hangverseny követ, Bánfalvi Béla vezetésével. A hangverseny ingyenes.



Negyven Szigetjegy vár gazdára!

A héten indul vetélkedőnk, amelyen Újpest Önkormányzata jóvoltából összesen 40 darab napijegy kerül kisorsolásra. A játék tulajdonképpen egyszerű kvíz, amelynek kérdéseit az Újpest-Káposztásmegyer Facebook oldalon tesszük közzé. A tavalyi, nagy sikerű játékhoz hasonlóan a téma ezúttal is Újpest lesz. Na és azt se felejtjük el, hogy idén 20 éves a Sziget...
Részletek a Facebook-on.



Még néhány nap...

...és kezdődik az olimpia. Ahogy a futball Eb idején, úgy a világtérjáratok alatt is állandó, élő közvetítésekkel várja a sportrajongókat a Bajnok Terasz a Szent István téren. Ahogy az már megszokott, nem csak nekik tartogat azonban érdekes programokat a rendezvény.

Július 27-e és augusztus 12-e között, minden nap délután három és este fél kilenc között helyben is összemérhetik tudásukat a vállalkozó kedvűek. Akinek kedve, ereje, energiája van, asztaliteniszhez, csocsóhoz, sakkozhat, vagy pétanque játszmákban teheti próbára tudását. Nem tudja mi az a pétanque? Seba, a szervezők gondoskodtak arról is, hogy szombatonként pétanque-oktatáson sajátíthassák el az érdeklődők a francia golyós játék szabályait. A legkisebbek egy 100 négyzetméteres óriás homokozóban játszhatnak, sőt, homokvárépítő versenyen vehetnek részt augusztus 4-én 15 órától.

Szurkoljunk és sportoljunk! Most ezt egy időben is tehetjük.

EZEN A HÉTEN

A kultuszfilmek, divatsportok és trendi kikapcsolódási formák időszaka a végéhez közeledik. Péntektől ismét a sporté a főszerep a Bajnok Teraszon. Addig azonban az alábbi programok várják az érdeklődőket: **Július 24.** (kedd) MOZIDÉLUTÁN 16:30 ÚKTV legjobb filmjei, 17:30 Jégkorszak 1-2. **Július 25.** (szerda) 16:30 ÚKTV legjobb filmjei, 17:30 Tarzan mesefilm, 19.00 Indiana Jones filmek. **Július 26.** (csütörtök) 16:30 ÚKTV legjobb filmjei, 17:30 UP mesefilm, 19.00 Twilight-maraton 2011.

Megbecsült fellépés

Újabb újpesti zenekar mutatkozhat be a Szigeten. A Jazztimed nevű formáció a Folklor Fesztiválhoz kapcsolódó tehetségkutatón mutatkozott be.

Tavaly a NoSeatbeltz nevű rockzenekar képviselte Újpestet a Sziget Fesztiválon. Ők az Újpesti Zenekarok Fesztiváljának nyerteseiként kerültek a fesztiválra. Idén a



Jazztimed zenekar lép fel. Ők ezúttal nem nyereményként kapták a lehetőséget, hanem a Sziget Programiroda választotta ki a csapatot, akik az idei Folklorfesztivál tehetségkutatóján léptek színpadra Újpesten. Ahogy magukról, honlapjukon vallanak: „A mi homokvárainkban gyakran felismerhetők a népdalok pentatónia-síma falai, vagy a dzsessz-rock világának harmónia-, és ritmus-gödröcskéi ugyanúgy, mint a klasszikus zene részletgazdag csorgatott tornyai. Eklektikus? Abszolút!” Minderről személyesen is meggyőződhetünk augusztus 12-én a Puglia Sounds – Mambo Stage színpadon.

Tizedik alkalommal hirdették meg a Magyar Kézművesség 2012, A víz világa kézműves szemmel pályázatát, melyre idén rekordszámú, százhuszonegy pályamű érkezett. A negyvenhat díjazott egyike egy újpesti bőrműves, **Tímárné Molnár Márta** lett.



Magyar kézművesremek – Újpestről

pályázó nyújtotta be alkotását, 2012-ben minden eddiginél több, 121 pályamű érkezett.

A díjazottak között volt Tímárné Molnár Márta Magyar Kézműves Remekdíjas bőrműves, aki Újpest Önkormányzatának elismerését vette át Hladony

Sándor önkormányzati képviselőtől július 2-án a Mezőgazdasági Múzeum konferenciatermében. Az újpesti bőrműves már második alkalommal nyerte el a megtisztelő címet, ezúttal egy kézzel készített bőrtáskával és egy hozzá tartozó erszénnyel pályázott.

A. A.

– A bőr negyvennégy éve a mindennapjaim része – vall magáról Tímárné Molnár Márta. – Előbb a bőrmegmunkálás ipari oldalát tanultam, majd tanítottam is. Az utóbbi bő tíz évben megismerhettem a kézműves részét is. Így lett teljes a kép. Több mint egy évtizedig oktattam Újpesten a Bőripari Iskolában cipőfőlérsz készítest, csaknem ugyanennyi ideig a bőrdíszműves szakmát, majd beindítottam és oktattam a Modell Divat Iskolában a bőrműves képzést. Az évenkénti kiállítások hatalmas inspirációt adnak az alkotáshoz.

B. K.

A magyar kézművesség értékeinek és mestereinek elismerésére hivatott pályázat az 1994-ben létrejött Magyar Kézművességéért Alapítvány hirdette meg azzal a nem titkolt céllal, hogy ezzel is segítsék életben tartani a hagyományokat. Minden évben két kiállítást rendeznek, más és más témával. Amíg az első évben 27

Sport, Egészség,
Tánc

Klubok,
Hobbi

Galériák,
Kiállítások

Vásárok,
Börzék

Gyermekek
és család

Karitatív

Színház, Kultúra,
Zene

Oktatás

Újpesti Programnapptár

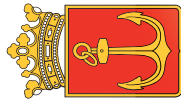
Találkozunk többször!



Újpest
Önkormányzata

2012. augusztus

BAJNOK TERASZ



**JÚLIUS 27-TŐL
A SZENT ISTVÁN TÉRI
BAJNOK TERASZON:
A XXX. NYÁRI OLIMPIAI
JÁTÉKOK ESEMÉNYEI.**

**Kövesse a versenyeket
minden nap az óraskivétítőn!**

péntek

3.

11.00-18.00: Creativ –
Kreis International.
Nemzetközi képzőművészeti kiállítás.
Újpest Galéria

vasárnap

5.

17.00: A kommunizmus újpesti
áldozatainak emléknapja. Újpest
Önkormányzatának megemlékezése,
koszorúzás.
'56-os emlékkő.
(Deák utca– Görgsey út találkozásánál)

vasárnap

12.



**AZ OLIMPIAI JÁTÉKOK
ZÁRÓNAPJA A BAJNOK TERASZON**

Előzetes

Szeptember 1. szombat

Újpesti Városnapok
a Szent István téren

10.00: Lecsőfesztivál

Újpesti Piac- és Vásárcsarnok

16.00 TARÁNY TAMÁS

16.30 CURTIS

18.00 ZOLAKUSZTIKA

19.00 TÓTH GABI

20.00 BACK II BLACK

Szeptember 2. vasárnap

Újpesti Városnapok a Szent István téren

On is versenyezhet!

**Az olimpia idején minden nap
15.00-tól 20.30-ig sportolási
lehetőség várja önt a Bajnok
Terasz szomszédságában.**

**Asztalitenisz, csocsó, sakk
és petanque.**

**10 x 10 méteres óriáshomokozó,
homokszobrász verseny
augusztus 4. 15 óra.**

MINDEN PROGRAM INGYENES!

szerda

1.

9.00-16.00: Nyári sporttábor.
Minden nap. Heti vagy havi bérlettel
látogatható. Augusztus 31-ig.
Halassy Olivér Sportközpont

10.00-18.00: „Karinthya Múzeum”.
Kiállítás. Szeptember 15-ig.
Karinthy Frigyes ÁMK, Főépület.

IMPRESSZUM

Kiadó: Újpesti Sajtó Szolgáltató Nonprofit Kft. **Ügyvezető igazgató:** Tóth Sándor **Projektfelkészítő:** Rassovszky Julianna **Szerkesztő:** Bangha Katalin
Szerkesztőség: Ady Endre Művelődési Központ, 1043 Bp., Tavasz utca 4., I. em. **Telefon:** 785-0366, **E-mail:** szerkesztoseg@ujpestmedia.hu
Lapterv, nyomdai előkészítés: Zorder Media Kft. **Terjesztő:** Újpesti Sajtó Szolgáltató Nonprofit Kft. **Megjelenik havonta 200 példányban.**

Részletes információk:

ujpest.hu

Keress minket a facebook-on is!
facebook.com/ujpest.kaposztasmegyer

vasárnap

26.

20.30: Nyitott Református Udvar III.
Az Üsztrü Zenekar népzenei
koncertje. Ingyenes.
Újpest–Belsővárosi Református Egyház
udvara (rossz idő esetén a templomban)

szerda

29.

**ÚJPESTI
VÁROSNAPOK
AUGUSZTUS 29 – Szeptember 2.
A SZENT ISTVÁN TÉREN**

péntek

31.

10.00: Az Anyatej Világnapja
újpesti rendezvénye.
Kisgyermekes családoknak.
Karinthy Frigyes ÁMK, Főépület



**ÚJPESTI VÁROSNAPOK
A SZENT ISTVÁN TÉREN**

18.30 RADICS GIGI

20.00 BIKINI

17.00 KOVAIS VERA

17.30 KOCSIS TIBOR

**18.00 Újpest Arca 2012.
Szépségverseny.**

20.00 MÁTÉ PÉTER EMLÉKKONCERT

**A programok változtatásának jogát
az intézmények fenntartják.**

**Naprakész információkért érdeklődjön
az alábbi elérhetőségeken!**

MIT-HOL TALÁL

ADY ENDRE MŰVELŐDÉSI KÖZPONT

1043 Budapest, Tavasz u. 4.

Telefon: 06 1 231 6000

www.adymk.hu

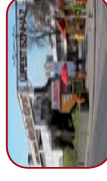
ÚJPESTI POLGÁR CENTRUM

ÚJPEST GALÉRIA

1043 Budapest, Árpád út 66.

Telefon: 06 1 231 6000

www.adymk.hu



**KARINTHY FRIGYES ÁLTALÁNOS MŰVELŐDÉSI
KÖZPONT**

Főépület: 1048 Budapest, Hajló u. 2-8.

Közösségi Ház: 1048 Budapest, Lóverseny tér 6.

Telefon: 06 1 380 6163, 06 1 380 6188

www.karinthymk.sulinet.hu

ÚJPESTI IFJÚSÁGI SPORT- ÉS SZABADIDŐKÖZPONT,

ÚJPESTI GYERMEK GALÉRIA

1042 Budapest, István út 17-19.

Telefon: 06 1 231 7070

www.ugyih.hu



AZ AJÁNDEKBOLT KIEMELT AJÁNLATA



ÚJPESTI

Ajándékbolt

1042 Budapest,

István út 17-19.

Az Újpesti Ifjúsági Sport-
és Szabadidőközpont
főbejáratánál.



ujpest.hu/ajandekbolt

Közös közlemény:

Visszautasítják a támadást

A díszpolgári címek odaítélésére rendszeresen javaslatokkal élő, három újpesti civil szervezet elnöksége közös közleményben áll ki Erkel Tibor mellett, akinek tevékenysége és újpesti kötődése miatt helye van az elismertek sorában. Lépésükre azért került sor, mert a cím képviselő-testületi odaítélését követően az MSZP állásfoglalásban, néhány sajtóorgánium pedig cikkében járatta le a 2012. évi díjazottat és vele együtt Újpestet egyaránt.

Az Újpesti Közművelődési Kör, az Újpesti Városvédő Egyesület és az Újpesti Helytörténeti Alapítvány elnöksége közel húsz éve rendszeresen tesz ajánlásokat a díszpolgári cím odaítélésére. A javaslatokat az önkormányzat méltányolja is. Közös közleményükben leszögezik: javaslatuk alapja, hogy az általuk preferált személy szakmai és civil tevékenysége során Újpestért mit tett és tesz, döntésükben politikai megfontolás vagy befolyás soha nem játszott szerepet. Ennek szellemében kaphatott elismerést például *Joël Alon*, Izrael állam korábbi nagykövete, *Kapolyi László* akadémikus, az MSZDP elnöke, *dr. Gyökössi Endre* református lelkész, *dr. Sipos Lajos* irodalomtörténész, egyetemi tanár, *Gyémánt László* festőművész, illetve a nemrég Budapest Díszpolgára címben is részesült *Göröcs János* labdarúgó, továbbá több más neves művész, orvos, tanár, sportoló és jogász.

A három civil szervezet ezért közös közleményben utasítja vissza a baloldali sajtóorgániumokban megjelent támadásokat, és kiállnak Erkel Tibor mellett. A civil szervezeteknek Erkel Tibor egyetlen olyan kijelentéséről, írásáról vagy tevékenységéről nincs tudomása, ami méltatlanná tenné a címre, ezért egyként állnak ki az egyetemi tanár kitüntetésével szemben.

Mint ismert, Erkel Tibor zenei életműve, valamint felmenője, Erkel Gyula újpesti munkássága okán lett Újpest díszpolgára. A díjat augusztus végén adják át.

P Á L Y Á Z A T I F E L H Í V Á S

A Budapest Főváros IV. Kerület Újpest Önkormányzata pályázatot ír ki az átmenetileg nehéz helyzetbe került családok lakáshitel törlesztéseinek támogatására.

A pályázaton azok az újpesti magánszemélyek vehetnek részt, akik 2008. szeptember 1. napját megelőzően újpesti lakásuk megvásárlására vagy felújítására jelzálog alapú lakáshitel szerződést kötöttek, és az a pályázat benyújtásáig nem került felmondásra. Az Önkormányzat által folyósított támogatás havi összege legfeljebb 30 000 Ft lehet, maximum hat hónapon keresztül. A támogatás vissza nem térítendő. Újabb támogatásra nem jogosult az az adós, aki a rendelet szerinti támogatásban korábban már részesült, valamint egy hitellel terhelt lakás vonatkozásában egyazon háztartásban élő személyek részére csak egy támogatás állapítható meg.

A részletes pályázati feltételeket tartalmazó ismertető és a pályázati formanyomtatvány a Polgármesteri Hivatal Ügyfélszolgálati Irodáján (Bp., IV. ker. István út 15.) szerezhető be, vagy letölthető a www.ujpest.hu-ról.

A pályázatot kizárólag az erre a célra rendszeresített formanyomtatványon, személyesen lehet benyújtani a Polgármesteri Hivatal Lakásügyi Osztályán (Bp., IV. ker. István út 14. fsz./4.). A pályázattal kapcsolatos részletes felvilágosítás ugyanitt kérhető (Tel.: 231-31-79).

A pályázat benyújtására nyitva álló határidő 2012. július 30. 16:00 óra. Az érvényes pályázatokat a Népjóléti és Lakásügyi Bizottság – a pályázatok beadására nyitva álló határidő utolsó napjától számított 45 napon belül – értékeli, és dönt a támogatás odaítéléséről, a támogatásban részesített pályázók köréről, valamint a támogatás mértékéről és időtartamáról.

Budapest IV. ker. Újpest Önkormányzata

P Á R T H Í R E K



Tájékoztatjuk az érdeklődőket, hogy irodánk nyáron a megszokott nyitvatartási renddel folyamatosan működik. A Fidesz – MPSZ Újpesti Szervezetének ingyenes jogsegély szolgálata, illetve a képviselői fogadóórát július és augusztus hónapban szünetelnek. Irodánk nyitva tartása: H–P: 11-18-ig. Cím: 1042 Bp., Árpád út 56. Tel.: 369-09-05

www.ujpestifidesz.hu



Tisztelt Barátaink!
Irodánk minden pénteken 17 és 18 óra között tart nyitva. Kérjük Önöket, vegyék fel velünk a kapcsolatot, hogy minél hatékonyabban működhesünk együtt! Címünk: 1046 Bp., Szent László tér 7. Tel.: 06-70-372-3119, 06-70-381-8193.

FOGADÓÓRA

Pajor Tibor önkormányzati képviselőnk fogadóórája: minden hónap első hétfőjén, 18 órától, a fenti címen.

Jobbik Magyarorszáért Mozgalom
Újpesti Szervezete

www.ujpestijobbik.hu



FOGADÓÓRA
Szalma Botond önkormányzati képviselő, frakcióvezető szeptemberig nem tart fogadóórát a Karinthy Frigyes ÁMK Közösségi Házában. E-mailben azonban megkereshető. Elérhetőségek: kdnpujpest@gmail.com, szalma.botond@kdnpbudapest.hu, valamint Szalma.botond@ujpest.hu



FOGADÓÓRA
Perneczky László önkormányzati képviselő (LMP), Fenntartható Fejlődés tanácsnok fogadóórája minden hétfőn 17.30-19 óra között vagy előzetes egyeztetés alapján bármikor. Újpesti LMP Iroda: 1041 Bp., István út 22. Tel.: +36-20-390-0566. E-mail: ujpest@lehetmas.hu. Honlap: ujpest.lehetmas.hu, facebook.com/LMPujpest



FOGADÓÓRA
Farkas István önkormányzati képviselő előzetes telefonon történt egyeztetés alapján – a 06-20-518-7830-as telefonszámon – bármikor. **Belán Beatrix** önkormányzati képviselő minden hónap első péntekén 17 órától, **Szabó**

Gábor önkormányzati képviselő minden hónap első hétfőjén 17-18 óráig az MSZP Újpesti-Káposztásmegyeri Szervezeténél (1046 Bp., Nádor u. 1.) tartanak fogadóórát, **Horváth Imre** önkormányzati képviselő minden hónap első szerdáján 17 órától tart fogadóórát a Csokonai Vitéz Mihály 12. Évfolyamos Gimnáziumban (1046 Bp., Bőrfestő u. 5-9.).

MSZP Újpesti-Káposztásmegyeri Szervezete

MEGHÍVÓ

A Természetjáró Kör következő (pecsétgyűjtő) kirándulása a káposztásmegyeri Farkaserdőben, **július 27-én**, pénteken lesz. Gyülekező: 9.00-9.15 között (hamarabb, mint szoktuk, hogy elkerüljük a déli nagy meleget) Káposztásmegyeren a 20/E busz Művelődési Központ megállójában. Programunk védnökei: **Kiss Péter** országgyűlési képviselő és **Trippon Norbert**, az MSZP kerületi elnöke.

A kirándulás után táboroznánk fogunk sütogetni, mindenki hozza magával az ehhez szükséges elemzősiát. A tűzről mi gondoskodunk (hacsak nem lesz tűzgyújtási tilalom). Azok is jönjenek, akik eddig nem túsztak velünk és nem rettennek meg egy kis jókedvtől sem!

MSZP Újpesti-Káposztásmegyeri Szervezete

KÉZMŰVES FOGLALKOZÁSOK

A Societas újpesti szervezete ingyenes kézműves foglalkozásokat szervez keddi napokon 10.00-12.00 óra között (**július 24., július 31., augusztus 7.**) Gyermekek felügyeletét biztosítunk. Helyszín: Budapest IV., Nádor utca 1. Szeretettel várunk kicsiket és nagyokat egyaránt.

www.mszipujpest.hu



FOGADÓÓRA
Az Újpestért Egyesület önkormányzati képviselőinek fogadóórái: **dr. Dabous Faye** (5. evk) önkormányzati képviselő, a Káposztásmegyeri Településrészi Önkormányzat elöljárója, minden hónap 2. hétfőjén, 17-18 óráig tartja fogadóóráját. Helyszín: Bp., IV., Hajló u. 42-44., a TRÖK helyisége. **Páli József Pál** (1. evk.) önkormányzati képviselő minden hónap 2. hétfőjén 17-18 óráig tartja fogadóóráját. Helyszín: Bp., IV. Hajló u. 42-44., a TRÖK helyisége.

Ellenőrzés, teljes körű kéménytisztítás

A Fővárosi Kéményseprőipari Kft. Kéményseprőipari Osztálya a kötelező közszolgáltatásokról szóló 1995. évi XLII. törvény és a 27/1996. (X. 30.) BM rendelet szerint tájékoztat a 2013. évi ellenőrzés és teljes körű kéménytisztítás ütemezéséről a IV. kerületben. A munkavégzés tervezett helyszínei:

Július: Görgey A. u., Leiningen u., Fóti út, Szilágyi u. által határolt tömb, Attila utca 1–15. **Augusztus:** Deák F. u. 45–3., Görgey A. u. 99–1., Kossuth L. u., Alsó, Árpád út 8–160., Geduly u. által határolt tömb. **Szeptember:** Kiss J. u., Tó u., Hídláb, Kemény G. u., József A. u., Berzeviczy G. u., Venetiánér u., Templom u., Lőrinc u., Károlyi I. u., Liszt F. u., Szent István tér, Mátyás L. u., István út által határolt tömb. **Október:** Jókai u., Jósika u., Erzsébet u., Pozsonyi út, Dugonics u., Váci út, Árpád út, Petőfi S. u. által határolt tömb. **November:** Árpád út, Pozsonyi u., Madridi u., Istvánutcai út által határolt tömb. **December:** Elem utca 5-7.

Gyűlnek a kupakok Imikének



Az Újpesti Ifjúsági Sport- és Szabadidőközpont és az Újpesti Cseriti nagyszabású kupakgyűjtési akciót indított **P. Imike**, újpesti kisfiú járássegítő gépének beszerzésére.

Több újpesti cég is csatlakozott a kezdeményezéshez. Az intézményekből a Pozsonyi Óvoda, a Virág Óvoda, a Testnevelés Tagozatos Általános Iskola tanulói és a Karinthy Frigyes Általános Művelődési Központ csapata már hozzájárultak kupakaikkal az akció sikerességéhez. Az adakozás kapcsán megmozdult nem csak Újpest apraja-nagyja, messzebbre is eljutott a segítségkérés híre. A piacra több zsáknyi PET tető érkezett egy 13. kerületi iskolából, a Családi Napra pedig Hatvanból egy lelkes család hozta el adományát. Az összegyűlt sok-sok zsáknyi kupak a Szaki Trans Kft. segítségével már el is jutott Tinnyére, a műanyag feldolgozóba. A mázsálaskor kiderült, az eddig összegyűjtött 1150 kg kupakból összesen 74 750 Ft gyűlt össze, mely a Cseriti számlájára került P. Imike javára.

KÖSZÖNJÜK ÚJPEST!

A 600 ezer forint értékű gép megvásárlásához még kb 8100 kg kupakra van szükség. Továbbra is várjuk a lelkes kis és nagy kupakgyűjtőket! Gyűjtsük össze a hiányzó 8100 kg kupakot!

SEGÍTS ÉS NYERJ BELÉPŐT A 20. SZIGETFESZTIVÁLRA!

Az a két személy, aki 2012.július 25 és augusztus 3. között a legtöbb kupakot szállítja le az Újpesti Ajándékboltba (1042 Bp., István út 17-19.) 2 db napijegyet kap a 20. Szigetfesztiválra! A kupakokon kívül hozd magaddal a személyi igazolványodat, és az újpesti lakcímedet igazoló lakcímkártyád!

GYŰJTŐPONTOK

- Polgármesteri Hivatal (1041 Budapest, István út 14.)
- Okmányiroda (1042 Budapest, István út 15.)
- Káposztásmegyeri Ügyfélszolgálati Iroda (1048 Budapest, Hajló utca 42-44.)
- Plutó Állateledel és Horgásbolt (1048 Budapest, Csíkszentiván u. 1.)
- Kölyökpark (1047 Budapest, Attila u. 156-158.)
- Csupa Csibe Csirke Falatozó (1042 Budapest, József Attila u. 82.)
- Újpesti Piac (1042 Budapest, Szent István tér 12.)
- Halassy Olivér Sportközpont (1045 Budapest, Pozsonyi u. 4/C.)
- Újpesti Ifjúsági Sport- és Szabadidőközpont: (1042 Budapest, István út 17-19.)
- Ady Endre Művelődési Központ (1043 Budapest, Tavasz u. 4)
- Jópofa Kofa (Zöldség-Gyümölcs, 1048 Budapest, Sárpatak u. 2.)
- Manó Módi Gyermek és Baba divatbolt (1048 Budapest, Lakkozó u. 9.)
- Kézimunkabirodalom (1042 Budapest, Árpád út 39.)
- Bajnok Terasz (1042 Budapest, Szent István tér)
- UV Újpesti Vagyonkezelő Zrt (1042 Budapest, Munkásotthon u. 66-68.)
- Újpest FC Shop (1044 Budapest, Megyeri út 13.)
- UTE (1044 Budapest, Megyeri út 13.)
- Fővárosi Szabó Ervin Könyvtár (1042 Budapest, Király utca 5.)
- Aquaworld Budapest (1044 Budapest, Íves út 16.)

Aki szeretne gyűjtőpontként csatlakozni, jelentkezzen a 06-70-39-707-29-es telefonszámon!



Alacsonyan szállnak a szépségek

Gabaj Zsófi, Újpest arca nem félős lány. A hetet például azzal kezdte, hogy felrepült 4200 méterre, majd kiugrott egy repülőgépből.

– Egy ismerősöm foglalkozik ilyesmivel és felajánlotta, hogy kipróbálhatom az ejtőernyős tandemugrást – meséli a 20 éves lány, akinek nem kellett kétszer mondani. Rövid szervezés után hétfőn kocsiba pattant és elment a Székesfehérvár melletti reptérre.

Ugrás előtt persze alaposan kiokították, mikor mit kell csinálni és, hogy szót kell fogadni a társának, akire csatok és szíjak, hevederek és karabinerek erdejével rögzítették hozzá a kezdetben mosolygós szépséget.

Zsófi arcáról viszonylag hamar lehervadt a mosoly, amikor a gép emelkedni kezdett. – Úgy éreztem, már nagyon magasan vagyunk, meg is kérdeztem, hogy meddig emelkedünk még. Akkor tudtam meg, hogy csak 800 méteren járunk, az ugrómagasság pedig 4200 méteren van.

Zsófi persze jó kezekben volt, s – akár akarta, akár nem, nem volt visszaút – **Hegyházi „Hetya” Zoltán**, a tandem team vezetőjének határozott mozdulata már kint is volt a gépből. – Körülbelül 50 másodpercig zuhantunk szabadesésben, aztán nyitás után 4-5 perc kellett a földetéréshez – meséli Zsófi. Mint kiderült, szabadesés közben mintegy 230 km/órás sebességgel zuhan az ember, nem csoda hát a képekről jól ismert gyűrött fejbőr. Az ernyő nyitása után viszont már „csak” andalgás következett a földre. A mosoly is viszontért Újpest szépe arcára.

– Amikor földet értünk, és lecsatoltuk magunkról az ernyőt (engem meg Hetyáról), azonnal édesapámat hívtam, hogy megnyugtassam: nincs semmi bajom. Az igazság az, hogy indulás előtt ugyanis elfelejtettem szólani neki, hogy hova is megyek.

Pályázati figyelő



Újpest legszebb virágait keressük!

Keressük Újpest legszebb zöld zugát. A versenyre bárki jelentkezhet, aki úgy véli, az általa nevelt dísnövények a legszebbek Újpesten. A nevezéseket négy kategóriában (legszebb balkonláda, legszebb erkély, legszebb előkert, legszebb kert) lehet leadni. Beadási határidő: **2012. július 31.**, digitálisan a legszebb@ujpestimedia.hu e-mail címre, papírképpel Rádi Attila alpolgármester titkárságán: Polgármesteri Hivatal 1041 Budapest, István út 14.

Részletes pályázati felhívás az Újpesti Napló korábbi lapszámaiban, illetve a www.ujpest.hu honlapon.

Babaszépségverseny a Bajnok Teraszon

Babakocsikkal érkező fiatal családok népesítették be a Bajnok Teraszt július 19-én délután. Az önkormányzat Újpesti Megérkeztem Babaszépségversenyére, amelyet első alkalommal rendeztek meg, sokan voltak kíváncsiak. A legszebbnek választott kisbaba, Dorka ajándécsomagot kapott és reklámarca lesz 2012-ben az önkormányzat Babaköszöntő csomagjának.

Néhány hónapos újpesti kisbabák érkeztek a verőfényes délutánon a Bajnok Teraszra. Háromtagú zsűri: Gabaj Zsófi, maga is szépség, Újpest arca, Buzás Petra, a káposztásmegyeri Manó Módi gyermek- és babadivatolt vezetője, továbbá Bartók Béla, a Fidesz frakcióvezetője szavazott arról, melyik csöppség a szépek között a legszebb. Az apróságok a mamák, papák karjában vonultak a zsűri elé. A kicsik elbűvölték a zsűrit, visszamosolyogtak, olykor gügyögtek a felnőttekre.



A zsűri hosszas töprengés után hirdetett eredményt, a baba öltözkését, a hangját, arcvonásait, kisugárzását mérlegelve. Mind a kilenc versenyző család Újpest polgármestere által aláírt emléklapot kapott Bartók Bélától a hangulatos délután örömeire.

A legszebbnek választott kisbaba egy kislány, a kékszemű, mosolygós *Gazsek Dorka* lett, aki piros hajpántjával igazán fotógén volt. A győztes Buzás Petráról, a baba divatbolt vezetőjétől vette át a bolt ajándékát. Dorkát többször látjuk majd viszont az Újpest, Megérkeztem! Babaköszöntő csomag reklámarcájaként.

B. K.

(Bővebben: www.ujpest.hu, www.facebook.com/ujpest.kaposztasmegyer)

Dorka jogász végzettségű anyukája, dr. Nyitray Krisztina Gabriella elmondta, kedves ötletnek tartotta a babaszépségverseny megrendezését: – Az Attila utcában lakunk, arra gondoltam, jó mulatság egy ilyen verseny. Amikor a kisfiunk, Máté, volt kisbaba, többször ösztökéltek bennünket, hogy jelentkezünk vele szépségversenyre. Nem tettük. Most Dorkával más volt a helyzet, eljöttünk, és nem bántuk meg. Kedvesek aranyosak voltak a versengő családok, megismertük egymást, kismamák.

OKJ SZAKKÉPZÉSEK ÚJPEST-KÖZPONTBAN

BIZTONSÁGI ŐR (EUROPASS igényelhető)
Ára: 22.500 Ft + vizsgadíj

KÖZTERÜLET-FELÜGYELŐ
Ára: 85.000 Ft + vizsgadíj

FELSŐFOKÚ BIZTONSÁGSZERVEZŐ
Eredményes vizsga esetén biztonsági őr szakképesítést is nyújt. Ára: 95.000 Ft + vizsgadíj

KÖZÉPFOKÚ BIZTONSÁGSZERVEZŐ
Eredményes vizsga esetén biztonsági őr szakképesítést is nyújt. Ára: 70.000 Ft + vizsgadíj

PARKOLÓŐR
Ára: 75.000 Ft + vizsgadíj

FEGYVERVIZSGA

Ára: 20.000 Ft, vizsgadíjjal együtt

MAGÁNNYOMOZÓ

Ára: 110.000 Ft + vizsgadíj

TÜZVÉDELMI ELŐADÓ

Ára: 160.000 Ft + vizsgadíj

Amit nyújtunk: Részletfizetési lehetőség.
Magas színvonalú, hallgató centrikus oktatás,
kiváló elméleti és gyakorlati szakemberekkel.
Hétköznapi és hétvégi oktatási napok.

Beiratkozás folyamatosan!

Oktatásszervező: 06-30/552-3938



Minőségi ugrás

Tavaly is nagyon jó képek érkeztek az Újpesti Sajtó Kft fotópályázatára, és az idén is. A különbség annyi, hogy 2012-ben sokkal több minőségi pályamunkát küldtek be az indulók. Nem is volt egyszerű a dolga a szakmai zsűrinek. Összesen 44 fotó került be a döntőbe. A végeredménybe a közönség is beleszólhat, a képek ugyanis megtalálhatók az Újpest-Káposztásmegyer Facebook oldalon, ahol lájkolni is lehet őket. A legtöbb lájkot begyűjtő alkotás nyeri az Újpesti Élet-Képek nevű verseny közönségdíját. Érdemes buzdítani tehát az alkotókat akár kommentekkel, akár lájkokkal.

FOGCENTRUM

fogászati szakrendelő

1151 Budapest, Fő út 4-6.

Ingyenes állapotfelmérés és szaktanácsadás

- teljeskörű fogászati ellátás
 - fogbeültetés
 - szájsebészet
- rögzíthető és kivehető fogpótlás
 - dentálhigiéniai kezelés
 - fogfehérítés
 - esztétikus tömések
 - fogékszer

Bejelentkezés személyesen
vagy telefonon: (06-1) 631-1132,
06-20-429-6944



KERESKEDELMI KÉPZÉSEK ÚJPESTEN!

8. osztályt végzettek részére

50 000 + vizsgadíj + könyv

– élelmiszer eladó

– vendéglátó eladó

Szakmunkások részére

50 000 + vizsgadíj + könyv

– boltvezető

Kereskedelmi ügyintéző:

200 000 + vizsgadíj + könyv

RÉSZLETFIZETÉSI LEHETŐSÉGI!

Jelentkezni: 06-20-951-3357

(tanfolyamvezető)

Szabó Károly és fia! VÍZVEZETÉK SZERELÉS!

Csőtörés, duguláselhárítás 0-24 h
A legkisebb javítástól a lakásfelújításig!

Mobil.: 06-30-971-3782

Tel.: 3604-434, www.gyorsszaki.hu

Hahóóó! Fotó!

A golya útját járva számos újpesti kisbabás családhoz látogatott már el az Újpesti Babaköszöntő *Megérkeztem!* macija. Az önkormányzat ajándécsomagjában csupa hasznos ajándék, body, kistakaro, hűtőmágnés oltási naptárral, mappá illetve pelenka-csomag található. A védőnők által átadott csomagot örömmel fogadják a kisgyermekes családok. Arra kérjük a büszke szülőket, nagyszülőket, fényképezzék le csemetéjüket újpesti body-ban, és a képet küldjék be szerkesztőségünkbe! Örömmel tesszük közzé a kisbabákról készült fotókat – névvel ellátva – az Újpesti Naplóban, illetve a Újpest-Káposztásmegyer Facebook oldalunkon. E-mail címünk: szerkesztoseg@ujpestimedia.hu



A mosolygós kisbaba, Kónya Réka, 2012. január 18-án született. A felvételt édesanyjától, Kónya Petráról kaptuk. Köszönjük!



Halassyék nyolcvan éve nyertek olimpiai aranyérmet Újpestnek Az elsőők voltak

A X. nyári olimpiai játékokat nyolcvan esztendővel ezelőtt, 1932. július 30. és augusztus 14. között rendezték Los Angelesben. A magyar sportolók hat arany-, valamint öt-öt ezüst- és bronzérmet nyertek. Az olimpiai bajnokok között újpesti vízilabdázók, Halassy Olivér, Németh János és Barta István valamint a vívó Kabos Endre is a dobogó legfelsőbb fokára álltak. Ők voltak az Újpesti Torna Egylet első olimpiai bajnokai.

Vitéz Halassy Olivér Újpesten, 1909. július 31. született és 1946. szeptember 10-én Budapesten, orosz katonák gyilkolták meg. A sportember tősgyökeres újpesti, hiszen tanulmányait az újpesti 1. számú fiú polgári iskolában végezte (a mai Tanoda téri iskola épületében). Diákkorában villamosbaleset érte, amelynek következtében bal lábát, térd alatt amputálni kellett. Az elszánt sportember az UTE vízilabdázójaként tagja volt 1931-ben a párizsi, 1934-ben a magdeburgi és 1938-ban a londoni Európa-bajnokságot nyert vízilabda csapatnak. 1928-ban az amszterdami olimpián második, 1932-ben Los Angelesben és 1936-ban Berlinben aranyérmet kivívó vízilabda csapat tagja volt. Az UTE sportolójaként nyolcszoros úszó és 91-szeres vízilabda válogatott volt. Összesen 36 bajnoki címet nyert, és tizenkét-szer javított országos csúcsot. (gergely)

Halassy Olivérre emléktábla és mellszobor emlékeztet Újpesten. 1989 óta viseli nevét az újpesti sportközpont. A következő tanévtől a Német Tagozatos Általános Iskola is elnevezésében őrzi a városához mindig hű, fantasztikus sportember emlékét.

Szurkoljunk együtt a lólengés világbajnokának!

Közösségi alkalmazással toboroznak szurkolókat az újpesti *Berki Krisztiánnak*. A népszerűsítéshez az önkormányzat is csatlakozott. A lólengésben profi sportoló már Londonban várja a versenyeket.

Rajongói oldal és külön alkalmazás készült Berki Krisztián számára, utóbbi viszont nem csupán egy újabb a sok közül. Aki ugyanis játszik a szurkolói applikációval nem csak lélekben erősíti Krisztiánt, hanem egyike lehet annak a három legtöbb szavazatot begyűjtő játékosnak, aki majd ünnepelhet is vele a Sportbisztró Budapestben.

Emellett minden jókívánság küldője automatikusan egy letölthető háttérkép birtokosa lesz, arról már nem is beszélve, hogy részt vesz a heti nyemreménysorsoláson.

A fődíj: egy hosszú hétvégén át kipróbálhatod Krisztián kedvenc autóját, egy Nissan Qashqai-t! A szerencséseké lehet ezen kívül egy-egy tízezer forint értékű, két személyre szóló vacsorameghívás Krisztián kedvenc törzshelyére, a Sportbisztró Budapestbe, az Alexandra Kiadó kötetei Krisz-



tián személyes ajánlásával valamint a Berki Krisztián szurkolói pólók.

Figyelj, mert Krisztián hetente kiválasztja a számára legszimpatikusabb szurkolói üzeneteket, melyeknek beküldői azonnal plusz 10 szavazattal gazdagodnak.

A lólengés kétszeres világbajnokát Újpest Önkormányzata is támogatja. A férfi selejtezőre július 28-án, a torna szerenkénti döntőre pedig augusztus 5-én, 14:00-16:15 óra között kerül sor. Surkoljunk együtt Krisztiánnak a Bajnok Teraszon, a képernyő előtt és a Facebook oldalán keresztül is! M. O. A.

Megkezdődött a bérletek árusítása a Szusza Ferenc Stadionban

A Szusza Ferenc Stadion recepcióján akár az egész szezonra is megvásárolhatóak már a bérletek a 2012/2013-as labdarúgó bajnoki idényre. A bérletvásárlók jogosultak a Lila Club-tagságra is. Az érdeklődők minden hétköznap 10 és 19 óra között válthatják meg az őszi idényre, vagy az egész szezonra szóló bérleteket.

Az őszi idényre érvényes bérletekkel az OTP Bank Liga (NB I) mérkőzéseit lehet megtekinteni. Érdemesebb azonban az egész szezonra szóló bérletet választani, mert az a bajnoki találkozók mellett érvényes az Újpest FC hazai kupamérkőzéseire is.

A bajnoki mérkőzéseket két kategóriába – normál és kiemelt – osztották a rendezők. Kiemelt

jegyárakat kell fizetni a DVSC, a DVTK, a Ferencváros, a Bp. Honvéd és a Videoton elleni hazai találkozókra, de Lila Club tagsággal ezekre a meccsre is alapáron válthatnak jegyet a klubtagok.

Az Újpest FC mérkőzéseit a 14 év alatti szurkolók diákigazolvánnyal, a 65 év felettiek nyugdíjigazolványuk felmutatásával továbbra is ingyen látogathatják. (úf.hu/gg)



Kedves Vásárlóink, Hirdetőink! A lakossági hirdetéseket az Újpesti Ifjúsági Sport- és Szabadidő Központban működő Újpesti Ajándékboltban vesszük fel. (1042 Bp., István út 17-19). Hirdetés felvételi napok: hétfőn: 10-17 óráig, szerdán: 10-17 óráig, csütörtökön: 10-17 óráig. Lakossági apróhirdetéseket csak személyesen vesszünk fel! Díja: 945 Ft + áfa, azaz 1200 Ft/30 szó. Vállalkozói és méretes hirdetések feladása, árajánlatkérés: hirdetes@ujpestimedia.hu Részletes információ: www.ujpest.hu

Ingtalan eladó

● Újpesten, Vetés utcában, előkertes, másfél szobás, téglából épült, jó állapotú, családi ház, gépkocsi beállóval, melléképülettel, pincével, 540 m²-es telekkel, tulajdonostól eladó. I. á: 22 MFT, tel.: 06-70-512-4108

● Eladó Lőrinc utcában, új építésű lakás. 2 szobás + 23 m²-es kert + egyedi garázs. Ingatlanközvetítők ne hívjanak, tel.: 06-20-426-6652

● Budapesttől 35 km-re, Hévízgyökön, nagyon olcsó, összközműves építési telek eladó, de veteményes kertnek is használható, 4100 m²-es, megosztva is kapható, 1000 m²-ként szét van mérve, tel.: 06-20-968-2448

● Az uzsondánál, egy 1+2 félszobás, részben felújított, II. emeleti lakás eladó. Vízdíjat átalányban fizetjük, a mérőóra beszerelhető. A lakás erkélyes, és átszellőztethető. Ár: 10,5 MFT, tel.: 06-20-317-9397

● Erdőkertesen eladó, 640 m²-es telek, 32 m²-es, téli üvegház, két szoba, előszoba, konyha, wc, zuhanyzó, villany, víz bevezetve. Fűtést két utóvaron, gáz. Az utcában csatorna folyamatban, tel.: 06-30-841-3605

● 46 m²-es, I. emeleti, azonnal költözhető, másfél szobás, téglalakás, Perényi Zsigmond utcában, saját pincével, rendezett zárt lépcsőházban, tulajdonostól eladó. I. á: 8,8MFT, tel.: 06-70-329-1566

● Gyönyörű panorámás, hegyvidéki gyümölcsös, kis kétszobás téglaházzal (fűtés, villany, víz), 800 nől, Nagyorosi falu szélén, remek közlekedéssel, Diósjenői horgászó közelében eladó. Kis átalakítással állandóan lakható. Téli, nyári gyümölcs szükséglet biztosítva, tel.: 06-30-609-9681, 06-1-369-3336

● Perényi Zsigmond utcában téglalapítvány ház, III. emeletén, 1+1/2 szobás, 43 m²-es, csendes, zöldövezeti, világos, klímás, tehermentes lakás tulajdonostól eladó. Új nyílászárók, szűnyogháló, redőny. Gázfűtés, alacsony rezsi. I. á: 8,8 MFT, tel.: 06-70-389-7472

● Zsámbékon, lovas klubnál, 230 nől telken, 35 m²-es, 2 szintes, komfortos faház, 2 hálófülkével, 5 fkvévhelyes eladó, lakásra cserélhető. Vezetékes és fűtött kúti víz, meleg vízű konyha, pince, szőlő, gyümölcsfák. Ár meg egyezés szerint, tel.: 06-30-844-48-07

● Újpest központhoz közeli, parkra néző, 53 m²-es, világos konyhás, panel, öröklakásomat eladom, vagy elcserélem 1 szobás, újpesti, panel, öröklakásra. I. á: 9,3 MFT, tel.: 06-70-272-3672

● Újpest központban lévő, I. emeleti, másfél szobás, panel, öröklakásomat eladom, vagy elcserélem újpesti, 1 szobás, panel, öröklakásra. I. á: 7,8 MFT, tel.: 06-70-272-3672

● Eladó Újpesten, az Sztk-nál, 3 emeletes téglaházban, 1,5 szobás, 56 m²-es, két éve felújított, cirkós, erkélyes, II. emeleti, tehermentes lakás, közvetlen tulajdonostól. Külön wc, fürdőszoba, kamra. Ár: 13,4 MFT, tel.: 06-30-854-5340

● Újpesten 3 szobás, gázfűtéses, körbejárható ház. Két bejárat kiképezhető, bővíthető. 556 m²-es kerttel, i.á: 22,9 MFT. Tiszavirág-Fürdőn 2 szintes, 4 szobás ház, 600 m²-es telekkel, gyógyfürdő től 1 perc. I. á: 8,9 MFT, tel.: 06-1-379-5475, 06-30-294-9420

Ingtalan kiad

● Kiadó hosszútávra, egy kétszobás, II. emeleti, loggias, egyéni gázfűtéses, alacsony rezsiű, bútorozatlan lakás, az izzó lakótelepen. Ár 55 000 Ft + rezsi, és kéthavi kaució, tel.: 06-70-259-4488

● Kiadó raktárak 40-200 m²-ig 800Ft/m² áron a Főti út 81/B címen (Diego udvar), tel.: 06-70-386-0152

Ingtalan elad

● Eladó a XVIII. kerület kertvárosi részén, egy osztatlan, közös tulajdonú telken álló, 1996-ban épült, tehermentes, központi fűtéses önálló családi ház. 86m² alapterületű, beépített tetőteret, teljesen alapincézve. Irányár: 18 MFT. Tel.: 8-20 óráig 06-30-225-3618

Ingtalan cserél

● Újpesti, 71 m²-es, 2+1 fél szobás + hall, nagy erkély, III. emeleti panel, önkormányzati lakásomat elcserélném 2 szobásra egy az egyben. Lift van, egyedi fűtőmérő. Azonnal költözhető, tel.: 06-20-263-0086

Garázs

● Garázs kiadó Káposztásmegyeren autónak, motornak, tárolás, vagy rakodás céljából, tel.: 06-70-339-5461

Szolgáltatás

● Megbízható, középkorú hölgy takarítást, vasalást, bevásárlást, idős ember és gyermek felügyeletét, főzést vállal. Egyedül élő/álló idős emberrel eltartási szerződést kötnek, tel.: 06-20-968-2448

● KLÍMA AKCIÓ! „A” kategóriás hűtő-fűtő klímaberendezés beszerelve 130e Ft, tel.: 06-30-864-5544, www.annauklima.hu

● Dugulás elhárítás falbontás nélkül. Víz, gáz, fűtés-szerelés, wc-k, mosdók, tartályok cseréje. Ázsók, csőtörések megszüntetése. Tel.: 402-4330, 06-20-491-5089

● GÁZKÉSZÜLÉK-SZAKÜZLET ÉS SZERVIZ! GÁZKÉSZÜLÉKEK ÉS ALKATRÉSZEK FORGALMAZÁSA – Készülékjavítás, csere, új és felújított készülékek árusítása. Nyitva: H-P: 8-17-ig. Szerviz: 06-1-230-7669; 06-30-2215-214. Üzlet: 1046 Bp. Nádor u. 73., tel.: 06-1-369-0422; 06-30-960-1138

● Villanyszerelési munkák kapcsolók, dugaljak, csillárok, biztosíték táblák és egyéb más villanyszerelési munkálatok. Gyors és megbízható, akár hétvégen is. 20 éve a lakosság szolgálatában, tel.: 06-20-959-7581

● LAKÁSKÖZMETIKA! TAPÉTÁZÁST, SZOBAFESTÉST, MÁZOLÁST, PVC, SZÖNYEGPADLÓ RAGASZTÁST, PARKETTACSISZOLÁSSAL, BÜTÖRMOZGATÁSSAL, TAKARÁSSAL, MÉRSÉKELT ÁRAKON VÁLLALJA: CSAPO GYÖRGY. MINŐSÉG, MEGBÍZHATÓSÁG MÁR 1971 ÓTA, tel.: 780-3732, 06-70-774-3621

● Kiseb, nagyobb burkolási munkák, javítások, megbízható szakembertől. Korrekt áron, minőségi munka, minden területben, tel.: 06-30-225-3618

● Nyugdíjas asztalos, asztalosmunkát vállal. Javítást is. Fiókcsere, ajtópántok cseréje, tel.: 306-2023, 06-70-234-7759

● Ajtó-, ablakjavítás a IV. kerületben. Passzítás, szigetelés, zárcsere. Egyedi bútorok gyártása. Új ajtó szakszerű beszerelése! Díjtalan felmérés! Kiss Ernő asztalos, tel.: 06-30-447-4853, www.ablakgyogyszat.hu

● REDŐNYÖS MŰHELYBŐL rendelhet minden fajta redőnyt, relax gyártást, javítást, szerelést. Szalagfüggöny, szűnyogháló, roletta, harmonika ajtó. Napellenző készítése, ponyvacseré, karniszerelés. Főti út. 45., tel.: 370-4932

Oktatás

● Matematikából pótvizsgára felkészítés, nagy gyakorlattal. Igény szerint hához is megyek, tel.: 06-30-297-4207, vagy 06-1-370-0674

● Matematika, sakk, eszperantó nyelv oktatását vállalja matematikatanár szakos egyetemi hallgató. Honlapcím: www.zrob.hu, tel.: 06-30-572-7416

● Matematikából, magyarból korrepetálást, pótvizsgára, érettségire felkészítést vállal szaktanár házaspari általános és középiskolának egyaránt, tel.: 06-30-856-0975

● Matematika, fizika pótvizsgára felkészítést vállalok. Hához megyek, hétvégen is, tel.: 06-70-554-1395

● Fizikából, matematikából pótvizsgára felkészít gyakorlott tanár. Tel.: 06-30-969-3600, 06-30-815-7452

Régiség

● Diplomata lakás berendezéséhez antik bútor, kivilágos festményt, régi Szolnay kerámiát, különleges bronzszobrot keresek megvételre, tel.: 06-30-303-6940

Pályázat

● Árpád út 90-92. Társasház pályázatot hirdet az épület faszerkezet egy részének konzerválására, és galambmentesítésére. Alpintechika szükséges. A költségvetés kiírás átvételére a 1041 Bp, Mátyás János utca 2/a. közös képviselőnél, ára 5000 Ft, tel.: 06-20-3131-707

Masszázs

● Horváth Anikó gyógymasszőr. Frissítő- és relax masszáz, köpölyözés, gyógy masszáz: talp, gerinc, nyak, fej, fájdalomcsillapítás, vérkeringés javítása, izomfeszülések, letapadások oldása. Cím: IV. ker. Újpesti SZTK II. em. 211. Szerdán és csütörtökön: 9-15 óráig. Tel.: 06-30-526-2923

● Szeretettel várom Önt kedvező árakkal a következő masszázstípusokra: svéd frissítő masszáz, talpmasszázs, arcmasszázs, fogasztó masszáz. Tel.: 06-20-373-5873

Gondozás

● Idős, beteg (fekvőt is) hozzátartozójának ápolását szabadsága idején is vállaljuk bentlakásos intézetünkben, teljes ellátással, napi díj ellenében. Tartós bentlakás esetén sincs egyösszegű befizetés, tel.: 350-0997, 350-0999

Dacia Sandero

MÁR 1 540 000 Ft-tól



ARCTIC MUSIC LIMITÁLT SZÉRIA
MÁR 2 070 000 FT-TÓL

- klíma
- CD/MP3 rádió
- távirányítású központi zár
- elektromos első és hátsó ablakemelők
- ködfényszórók
- akár 320 literes csomagtér



DACIA
GROUPE RENAULT

5 ÉV
VAGY 50 000 KM
GARANCIA*

A feltüntetett kezdőár és az ajánlat 2012. július 1-től visszavonásig vagy a készlet erejéig, kizárólag a Renault Crédit Prémium Plus vagy Benefit pénzügyi lízingkonstrukcióval megrendelt gépjárművek esetén érvényes. A Renault Crédit finanszírozást az Unicredit Leasing Zrt. biztosítja. THM 21,75-131,55%, önerőtől és futamidőtől függően. Euroalapú finanszírozás esetén a THM nem tükrözi az árfolyamkockázatot. Árfolyam: 294,98 HUF/EUR (2012.07.04). A THM meghatározása az aktuális feltételek, illetve hatályos jogszabályok figyelembevételével történik, a feltételek változása esetén mértéke módosulhat. *Prémium Plus és Benefit finanszírozás esetén a garancia 5 év vagy 100 000 km, a kettő közül előbb elért érték erejéig. **Prémium Benefit finanszírozás esetén a karbantartás 5 év vagy 50 000 km, a kettő közül előbb elért érték erejéig. Prémium Benefit finanszírozás igénybevételével, a Dacia által előírt kötelező szervizbeavatkozások, az azokhoz szükséges anyagok (a motorolaj kivételével) és a munkadíj ingyenesek, kizárólag hivatalos magyarországi Dacia márkaszervízben elvégzett beavatkozások esetén. A feltüntetett árak tartalmazzák a regisztrációs adót és az áfát. Sandero vegyes fogyasztás l/100km: 4,1-7,6; CO₂-kibocsátás g/km: 104-180. A képen látható autó illusztráció! Jelen tájékoztatás nem teljes körű, és nem minősül ajánlattételnek. Részletek márkakereskedésünknél.

BAUMGARTNER AUTÓCENTRUM KFT. - ÚJPEST 1044 BUDAPEST, KÜLSŐ VÁCI ÚT 92. TEL./FAX: 369 3733

www.baumgartner.hu | Információs vonal: 06 30 620 75 84

Az Újpesti Piac- és Vásárcsarnok heti árai



Forrás: Piacfelügyelőség

Termék	Kereskedői ár	Östermelői ár	Termék	Kereskedői ár	Östermelői ár
Alma	98 Ft	200 Ft	Spenót, sóska	600 Ft	700 Ft
Burgonya	98 Ft	98 Ft	Tojás	26 Ft	38 Ft
Fejeskáposzta	150 Ft	200 Ft	Uborka	199 Ft	250 Ft
Kelkáposzta	200 Ft	280 Ft	Újhagyma	100 Ft	100 Ft
Vöröskáposzta	298 Ft		Gyökér (db)	598 Ft	350 Ft
Uborka	199 Ft	250 Ft	Vöröshagyma	148 Ft	200 Ft
Fejessaláta	100 Ft	150 Ft	Zeller (db)	70 Ft	200 Ft
Kukorica (db)	50 Ft	80 Ft	Padlizsán	248 Ft	450 Ft
Karalábé (db)	80 Ft	120 Ft	Banán	199 Ft	
Karfiol	149 Ft		Nektarin	299 Ft	
Paprika	100 Ft	200 Ft	Citrom	480 Ft	
Paradicsom	298 Ft	400 Ft	Őszibarack	350 Ft	500 Ft
Retek	80 Ft	100 Ft	Sárgabarack	350 Ft	400 Ft
Koktélparadicsom	798 Ft	900 Ft	Eper	1200 Ft	
Sárgarépa (cs)	248 Ft	250 Ft	Málna	1000 Ft	900 Ft
Zöldbab	280 Ft	350 Ft	Áfonya	250 Ft	1400 Ft
Brokkoli	398 Ft	400 Ft	Csersznye	1200 Ft	
Fejőbab	398 Ft	500 Ft	Szilva	248 Ft	350 Ft
Cukkini	98 Ft	300 Ft	Görögdinnye	128 Ft	200 Ft
Erőspaprika (db)	60 Ft	80 Ft	Sárgadinnye	148 Ft	180 Ft

Az Anyatej Világnapja Újpesten

A világ több mint 120 országában ünneplik meg az Anyatej világnapját, hogy ösztönözzék az édesanyákat a szoptatásra. Újpesten, hagyományosan augusztusban kerül sor a gyermekeiket anyatejjel tápláló édesanyák köszöntésére. A rendezvényt, amelynek fővédnöke Wintermantel Zsolt, ezúttal a Pozsonyi utcai Védőnői Szolgálat szervezi augusztus 31-én a Karinthy Frigyes Általános Műve-

lődési Központban. Az Anyatejes Világnaphoz, ahogy az már megszokott, idén is csatlakozik egy keresztrejtvény pályázat.

A helyes megfejtést beküldők között ajándécsomagokat sorsolnak ki, az augusztus 31-i rendezvényen. A megfejtéseket, kérjük, **védőnőjüknél adják le** vagy **postai úton** a következő címre küldjék el **2012. augusztus 20-ig: „Rejtvény”, Védőnői Szolgálat, 1045 Budapest, Pozsonyi utca 23.**

HAZÁNK AUTÓ- JELZÉSE	ESZES	LOVAK KEDVELTE PÁZSITFŰ- FÉLE GABO- NANÖVÉNY	KETTŐZVE: ROPOGÓS ÉDESSÉG	ÚTMENTI VÍZELVEZETŐ	A MEGFELELŐ IDŐBEN	DEHOGYI!	A TETEJÉRE	SVÁJCI KANTON	KÖNNYEN BOMLÓ	MEGFEJTÉS, 1. RÉSZ	KETTŐZÖTT RUGÓI	AZ ITTRIUM VEGYJELE	PATAKI ATTILA ZENEKARA	... DE JANEIRO; BRAZIL NAGYVÁROS	KODÁLY ZOLTÁN MŰVE VEGYES- KARRA	
▶																E
MEGFEJTÉS, 2. RÉSZ						ELLENÉRTÉK- KEL ELLÁTÓ	▶					TANULÓ	▶			↓
EGYIPTOM FŐVÁROSA	▶					DUBLIN LAKÓI						BACSÓ PÉTER LEGISMER- TEBB FILMJE				
SZIBÉRIAI FOLYAM			INDÍTÉKKAL KAPCSO- LATOS	▶			BEC. IZABELLA	▶			AZ ILYEN SZÓ KÖTELEZ					
ÉSZAK, RÖV.			DOKTOR				ÉRZŐSZÁL A TESTBEN				IDŐSB, RÖV.					
▶		IGEN RÉGI IDŐBŐL VALÓ	▶					ÁBEL ...; SZÍNÉSZNŐ	▶					HELYRAG, -RA PÁRJA	▶	
		APRÓ						SKANDINÁV VÁLTÓPÉNZ						KILOMÉTER, RÖV.		
TOVÁBBÁ	PÁRATLAN KÚRAI	▶			RÁNC	▶			ADY ENDRE EGYIK IRÓI ÁLNEVE	▶			NAGYOBB KOSÁR	▶		
	MEGFEJTÉS, 3. RÉSZ				HEVENY, SÜRGŐS				KÖRÚT, RÖV.				RITKA NŐI NÉV (éda)			
AZ EGYIK FŐISTEN A HINDU VALLÁSBAN	▶					LENTI FOLYÓJA	▶				ELHALL- GATTAT	▶				
						LÁNGOS SÚL BENNE					BOLYHOZOTT GYAPJUKELME					
VERSENY- LOVAS	▶					STEFANEK ...; TÖRVÍVÓNÓ	▶							IGEKÖTŐ	▶	
						FRANCIA ÁRI (are)								IRATOKAT DOSSZIÉBA RENDEZ		
SPANYOL AUTÓJELZÉS	▶	NŐSTÉNY ŐZ	▶					MILYEN? A RÉGI KÖLTŐK SZAVÁVAL	NÖVÉNYI FORRÁZAT			ESZMÉLETÉT VESZTI, ÁJUL	▶			
		BEC. RUDOLF						SZÁRAZ, LATINUL				KÖRMEND HATÁRAI!				
KÖZÉPEN FELRAKI	▶		VIRSLI MEL- LÉ ADJÁK	▶					JOG- TUDOMÁNYI KAR, RÖV.	▶			EMÉSZTŐ- NEDV	▶		
			FOLYÉKONY SÚROLÓSZER						RENDEN!				KEBEL KÖZEPE!			
... BESSON; FR. FILM- RENDEZŐ	▶			PAPÍRRA VETŐ	▶					ITT FENN, TÁJSZÓVAL	▶					
MÉTER, RÖV.				KICSINYÍTÓ KÉPZŐ						AZ OZMIUM VEGYJELE						
▶						JAPÁN FÉNY- KÉPEZŐGÉP MÁRKANEVE	▶					ÉSZAKI HEGYSÉGÜNK A HIDROGÉN VEGYJELE	▶			
						LITER, RÖV.										
ORVOSTAN- HALLGATÓ- NŐ	M	▶													1, RÓMAI SZÁMMAL	▶

BAJNOK TERASZ Újpest 2012

Emlékezetes pillanatok

Felsorolni is nehéz mi minden történt eddig a Bajnok Teraszon. Beszédes képeket adunk közre.



Egy ifjú pár a közbiztonsági bemutatón



Teltház az EB-döntő alatt



Curtis is fellépett a Teraszon



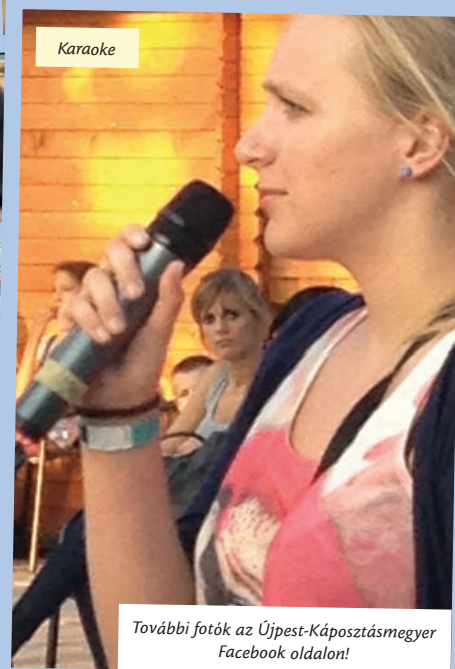
Divatbemutató



Biztonság és technika



ÚKTV-adások



Karaoke

További fotók az Újpest-Káposztásmegyer Facebook oldalán!

LEGKÖZELEBB: AUGUSZTUSBAN!

Az Újpesti Napló legközelebb augusztusban jelentkezik, két alkalommal, augusztus 23-án és 27-én. Kövessen minket addig is az Újpest-Káposztásmegyer Facebook oldalán és a www.ujpest.hu honlapon!

ÚJPESTI NAPLÓ

Kiadó: Újpesti Sajtó Szolgáltató Nonprofit Kft. • **Főszerkesztő:** Tóth Sándor ügyvezető igazgató • **Szerkesztő:** Ádám Tamás, Bangha Katalin, Nagy Brigitta

• **Fotó:** Várai Mihály, Incontro Bt. • **Irodavezető:** Szerencsi Csilla • **Szerkesztőség:** Ady Endre Művelődési Központ, 1043 Bp., Tavasz utca 4., I. em. Telefon: 785-0366, fax: 785-0466, e-mail: szerkesztoseg@ujpestimedia.hu • **Lapterv, nyomdai előkészítés:** K8 • **Nyomdai előállítás:** e-Print Magyarország Nyomdaipari Zrt. • **Terjeszti:** Feibra Kft., Tel: 06-1-340-9921, E-mail: feibra@feibra.hu • **Print ISSN:** 2061-7283 • **Online ISSN:** 2061-7291 • **Megjelenik minden héten 42 000 példányban.** • Vállalkozói és méretes hirdetések feladása: hirdetes@ujpestimedia.hu • Kéziratokat nem őrzünk meg és nem küldünk vissza. Közlés esetén fenntartjuk a szerkesztés jogát! • A megjelent meghívók és hirdetések tartalmáért felelősséget nem vállalunk.

• **Részletes információk, hírek, tudnivalók:** www.ujpest.hu • **Csatlakozzon hozzánk!** www.facebook.com/ujpest.kaposztasmegyer